Eiropas Savienības

Oficiālais Vēstnesis

L 255

Izdevums latviešu valodā

Tiesību akti

59. sējums

2016. gada 21. septembris

Saturs

II *Neleģislatīvi akti*

REGULAS

★ **Padomes Regula (ES) 2016/1686 (2016. gada 20. septembris), ar ko nosaka papildu ierobežojošus pasākumus, kas vērsti pret *ISIL* (*Da'esh*) un *Al-Qaida* un ar tām saistītām fiziskām un juridiskām personām, vienībām vai struktūrām** 1

★ **Padomes Īstenošanas regula (ES) 2016/1687 (2016. gada 20. septembris), ar ko īsteno 21. panta 2. punktu Regulā (ES) 2016/44 par ierobežojošiem pasākumiem saistībā ar situāciju Lībijā** 12

★ **Komisijas Regula (ES) 2016/1688 (2016. gada 20. septembris), ar ko attiecībā uz ādas sensibilizāciju groza VII pielikumu Eiropas Parlamenta un Padomes Regulai (EK) Nr. 1907/2006, kas attiecas uz ķimikāliju reģistrēšanu, vērtēšanu, licencēšanu un ierobežošanu (*REACH*)** ([1]) 14

Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2016/1689 (2016. gada 20. septembris), ar kuru nosaka standarta importa vērtības atsevišķu veidu augļu un dārzeņu ievešanas cenas noteikšanai 17

Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2016/1690 (2016. gada 20. septembris), ar ko nosaka daudzumus, kuri jāpieskaita apjomam, kas paredzēts apakšperiodam no 2017. gada 1. janvāra līdz 31. martam saskaņā ar tarifa kvotām, kuras cūkgaļas nozarē atvērtas ar Regulu (EK) Nr. 442/2009 19

Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2016/1691 (2016. gada 20. septembris), ar ko nosaka daudzumus, kuri jāpieskaita apjomam, kas paredzēts apakšperiodam no 2017. gada 1. janvāra līdz 31. martam, saskaņā ar tarifu kvotu, kas Amerikas Savienoto Valstu izcelsmes mājputnu gaļai atvērta ar Regulu (EK) Nr. 536/2007 21

Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2016/1692 (2016. gada 20. septembris), ar ko nosaka daudzumus, kuri jāpieskaita apjomam, kas paredzēts apakšperiodam no 2017. gada 1. janvāra līdz 31. martam, saskaņā ar tarifu kvotām, kuras olu un olu albumīna nozarē atvērtas ar Regulu (EK) Nr. 539/2007 23

([1]) Dokuments attiecas uz EEZ

LV

Tiesību akti, kuru virsraksti ir gaišajā drukā, attiecas uz kārtējiem jautājumiem lauksaimniecības jomā un parasti ir spēkā tikai ierobežotu laika posmu.

Visu citu tiesību aktu virsraksti ir tumšajā drukā, un pirms tiem ir zvaigznīte.

LĒMUMI

★ **Padomes Lēmums (KĀDP) 2016/1693 (2016. gada 20. septembris), ar ko paredz ierobežojošus pasākumus pret *ISIL* (*Da'esh*) un *Al-Qaida* un ar tām saistītām personām, grupām, uzņēmumiem un vienībām un ar ko atceļ Kopējo nostāju 2002/402/KĀDP** 25

★ **Padomes Īstenošanas lēmums (KĀDP) 2016/1694 (2016. gada 20. septembris), ar ko īsteno Lēmumu (KĀDP) 2015/1333 par ierobežojošiem pasākumiem saistībā ar situāciju Lībijā** 33

II

(Neleģislatīvi akti)

REGULAS

PADOMES REGULA (ES) 2016/1686

(2016. gada 20. septembris),

ar ko nosaka papildu ierobežojošus pasākumus, kas vērsti pret *ISIL* (*Da'esh*) un *Al-Qaida* un ar tām saistītām fiziskām un juridiskām personām, vienībām vai struktūrām

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību un jo īpaši tā 215. pantu,

ņemot vērā Padomes Lēmumu (KĀDP) 2016/1693 (2016. gada 20. septembris), ar ko paredz ierobežojošus pasākumus pret *ISIL* (*Da'esh*) un *Al-Qaida* un ar tām saistītām personām, grupām, uzņēmumiem un vienībām un ar ko atceļ Kopējo nostāju 2002/402/KĀDP ([1]),

ņemot vērā Savienības Augstās pārstāves ārlietās un drošības politikas jautājumos un Eiropas Komisijas kopēju priekšlikumu,

tā kā:

(1) Apvienoto Nāciju Organizācijas Drošības padome (ANO DP) draudiem, ko *Al-Qaida* un *ISIL* (*Da'esh*) rada starptautiskajam mieram un drošībai, ir pievērsusies, pieņemot Rezolūcijas 1267(1999), 1333(2000), 1390(2002) un 2253(2015).

(2) Minētās rezolūcijas Savienības tiesību aktos tiek īstenotas ar Kopējo nostāju 2002/402/KĀDP ([2]), ar ko paredz ierobežojošus pasākumus pret organizāciju *ISIL* (*Da'esh*) un *Al-Qaida* locekļiem un citām personām, grupām, uzņēmumiem un vienībām, kuras saistītas ar tiem, un Padomes Regulu (EK) Nr. 881/2002 ([3]).

(3) Padome 2016. gada 20. septembrī pieņēma Lēmumu (KĀDP) 2016/1693, ar ko atceļ un aizstāj Kopējo nostāju 2002/402/KĀDP.

(4) Tā kā minētajā lēmumā ietverti papildu pasākumi, ko Padome ir noteikusi, lai turpinātu cīņu pret *ISIL* (*Da'esh*) un *Al-Qaida* radītajiem starptautiskā terorisma draudiem, kā norādījusi ANO DP, aktīvu iesaldēšana, kas vērsta pret fiziskām vai juridiskām personām, vienībām vai struktūrām, kuras atbilst attiecīgajiem kritērijiem, tiek ieviesta, lai turpinātu cīņu pret *ISIL* (*Da'esh*) un *Al-Qaida* radītajiem starptautiskā terorisma draudiem. Ir nepieciešama regulatīva rīcība to īstenošanai, jo īpaši, lai nodrošinātu, ka uzņēmēji tos vienādi piemēro visās dalībvalstīs.

(5) Šī regula būtu jāpiemēro, ievērojot pamattiesības un pamatprincipus, kas īpaši atzīti Eiropas Savienības Pamattiesību hartā, jo īpaši tiesības uz efektīvu aizsardzību un taisnīgu tiesu, tiesības uz īpašumu un tiesības uz personas datu aizsardzību.

([1]) Skatīt šā *Oficiālā Vēstneša* 25. lappusi.
([2]) Padomes Kopējā nostāja 2002/402/KĀDP (2002. gada 27. maijs), ar ko paredz ierobežojošus pasākumus pret organizāciju *ISIL* (*Da'esh*) un *Al-Qaida* locekļiem un citām personām, grupām, uzņēmumiem un vienībām, kuras saistītas ar tiem (OV L 139, 29.5.2002., 4. lpp.).
([3]) Padomes Regula (EK) Nr. 881/2002 (2002. gada 27. maijs), ar kuru paredz īpašus ierobežojošus pasākumus, kas vērsti pret konkrētām personām un organizācijām, kas saistītas ar *Al-Qaida* tīklu (OV L 139, 29.5.2002., 9. lpp.).

(6) Ņemot vērā īpašos draudus starptautiskajam mieram un drošībai, ko rada situācija *ISIL* (*Da'esh*) un *Al-Qaida*, un lai nodrošinātu atbilstību ar Lēmuma (KĀDP) 2016/1693 grozīšanu un pārskatīšanu, pilnvaras grozīt šīs regulas I pielikumu būtu jāīsteno Padomei.

(7) Šīs regulas īstenošanas nolūkā un lai radītu iespējami lielāku juridisko noteiktību Savienībā, būtu jādara publiski zināmi to fizisko un juridisko personu, vienību vai struktūru vārdi vai nosaukumi un cita ar tām saistītā informācija, kuru saimnieciskie resursi jāiesaldē saskaņā ar šo regulu. Visai fizisku personu datu apstrādei atbilstīgi šai regulai vajadzētu būt saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 45/2001 ([1]) un Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvu 95/46/EK ([2]).

(8) Dalībvalstīm un Komisijai būtu savstarpēji jāsniedz informācija par pasākumiem, kas veikti saskaņā ar šo regulu, un cita būtiska informācija, kuras ir to rīcībā saistībā ar šo regulu.

(9) Dalībvalstīm būtu jāpieņem noteikumi par sankcijām, kas piemērojamas par šīs regulas pārkāpumiem, un jānodrošina to īstenošana. Minētajām sankcijām jābūt iedarbīgām, samērīgām un atturošām.

(10) Lai nodrošinātu šajā regulā paredzēto pasākumu efektivitāti, tai būtu jāstājas spēkā nekavējoties,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Šajā regulā piemēro šādas definīcijas:

a) "līdzekļi" ir jebkādi finanšu aktīvi un saimnieciski labumi, tostarp (bet ne tikai) skaidra nauda, čeki, prasījumi skaidrā naudā, vekseļi, maksājuma uzdevumi un citi maksāšanas līdzekļi; noguldījumi finanšu iestādēs vai citās iestādēs, kontu atlikumi, parādi un parādu saistības; publiski vai privāti tirgojami vērtspapīri un parāda instrumenti, tostarp akcijas un kapitāla daļas, vērtspapīru sertifikāti, obligācijas, parādzīmes, garantijas vērtspapīri, ķīlu zīmes, derivatīvu līgumi; procenti, dividendes vai citi ienākumi no aktīviem vai to uzkrātās vai radītās vērtības; kredīti, tiesības uz ieskaitu, garantijas, saistību izpildes garantijas vai citas finanšu saistības; akreditīvi, konosamenti, pavadzīmes; dokumenti, kas apliecina dalību fondos vai finanšu līdzekļu piederību, kā arī jebkuri citi eksporta finansēšanas instrumenti;

b) "saimnieciski resursi" ir jebkādi materiāli vai nemateriāli, kustami vai nekustami aktīvi, kas nav līdzekļi, bet ko var izmantot, lai iegūtu līdzekļus, preces vai pakalpojumus;

c) "līdzekļu iesaldēšana" ir liegums veikt jebkādu līdzekļu kustību, pārvedumus, grozījumus, izmantošanu, piekļūt tiem vai veikt tādas darbības ar līdzekļiem, kuru rezultātā jebkādā veidā mainītos to apjoms, summa, atrašanās vieta, īpašnieks, valdītājs, raksturīgās iezīmes vai galamērķis, vai rastos citas pārmaiņas, kas ļautu izmantot līdzekļus, tostarp veikt vērtspapīru portfeļa pārvaldību;

d) "saimniecisko resursu iesaldēšana" ir aizliegums tos izmantot, lai iegūtu līdzekļus, preces vai pakalpojumus jebkādā veidā, tostarp, bet ne tikai, tos pārdodot, iznomājot vai ieķīlājot;

e) "kompetentās iestādes" ir dalībvalstu kompetentās iestādes, kā norādīts II pielikumā uzskaitītajās tīmekļa vietnēs;

([1]) Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (EK) Nr. 45/2001 (2000. gada 18. decembris) par fizisku personu aizsardzību attiecībā uz personas datu apstrādi Kopienas iestādēs un struktūrās un par šādu datu brīvu apriti (OV L 8, 12.1.2001., 1. lpp.).

([2]) Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīva 95/46/EK (1995. gada 24. oktobris) par personu aizsardzību attiecībā uz personas datu apstrādi un šādu datu brīvu apriti (OV L 281, 23.11.1995., 31. lpp.). Direktīvu 95/46/EK aizstās Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2016/679 (2016. gada 27. aprīlis) par fizisku personu aizsardzību attiecībā uz personas datu apstrādi un šādu datu brīvu apriti, un ar ko atceļ Direktīvu 95/46/EK (Vispārīgā datu aizsardzības regula) (OV L 119, 4.5.2016., 1. lpp.).

f) "prasība" ir jebkura prasība, kas vai nu ir vai nav izskatīta tiesā un kas celta pirms vai pēc dienas, kurā persona, vienība vai struktūra iekļauta I pielikumā, saskaņā vai saistībā ar līgumu vai darījumu, un kas jo īpaši ietver:

i) prasību izpildīt jebkuras saistības, kas rodas saskaņā vai saistībā ar līgumu vai darījumu;

ii) prasību pagarināt vai samaksāt jebkura veida obligāciju, finanšu garantiju vai atlīdzību;

iii) prasību par kompensācijas saņemšanu attiecībā uz līgumu vai darījumu;

iv) pretprasību;

v) prasību atzīt vai izpildīt, tostarp ar tiesas nolēmumu, kas paredz ārvalstu tiesas lēmuma atzīšanu un izpildi valsts teritorijā, kādu spriedumu, šķīrējtiesas nolēmumu vai līdzvērtīgu lēmumu neatkarīgi no tā, kur tas ir pieņemts.

2. pants

1. Iesaldē visus līdzekļus un saimnieciskos resursus, kas tieši vai netieši ir I pielikumā uzskaitīto fizisko vai juridisko personu, vienību vai struktūru, tostarp trešo personu, kuras rīkojas to vārdā vai to vadībā, īpašumā, valdījumā, turējumā vai kontrolē.

2. Netiek tieši vai netieši darīti pieejami līdzekļi vai saimnieciskie resursi I pielikumā uzskaitītajām fiziskajām vai juridiskajām personām, vienībām vai struktūrām, vai to interesēs.

3. pants

1. Regulas I pielikums ietver fiziskas vai juridiskas personas, vienības vai struktūras, par kurām Padome saskaņā ar Lēmuma (KĀDP) 2016/1693 3. panta 3. punktu ir konstatējusi, ka tās:

a) ir saistītas ar *ISIL* (*Da'esh*) un *Al-Qaida* vai jebkuru to šūnu, filiāli, atšķēlušos grupu vai atvasinājumu, kas tostarp:

i) piedalās *ISIL* (*Da'esh*) un *Al-Qaida* vai jebkuras to šūnas, filiāles, atšķēlušās grupas vai atvasinājuma finansēšanā vai tādu aktu vai darbību finansēšanā, ko tās veic, kas tiek veiktas saistībā ar tām, to vārdā, to uzdevumā vai to atbalstam;

ii) piedalās *ISIL* (*Da'esh*) un *Al-Qaida* vai jebkuras to šūnas, filiāles, atšķēlušās grupas vai atvasinājuma aktu vai darbību plānošanā, veicināšanā, gatavošanā vai izdarīšanā vai terorisma apmācības, piemēram, instruktāžas saistībā ar ieročiem, sprāgstierīcēm vai citām metodēm vai tehnoloģijām nolūkā izdarīt terora aktus, sniegšanā vai saņemšanā, ko tās veic, kas tiek veiktas saistībā ar tām, to vārdā, to uzdevumā vai tās atbalstot;

iii) iesaistās tirdzniecībā ar *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* vai jebkuru to šūnu, filiāli, atšķēlušos grupu vai atvasinājumu, jo īpaši naftas, naftas produktu, modulāro pārstrādes ražotņu un saistītu materiālu tirdzniecībā, kā arī citu dabas resursu un kultūras vērtību tirdzniecībā;

iv) piegādā, pārdod vai nodod ieročus un saistītos materiālus *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* vai jebkurai to šūnai, filiālei, atšķēlušamies grupai vai atvasinājumam;

b) ceļo vai mēģina ceļot ārpus Savienības nolūkā:

i) veikt, plānot vai sagatavot terorisma aktus, vai piedalīties tajos *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* vai jebkuras to šūnas, filiāles, atšķēlušās grupas vai atvasinājuma vārdā vai tās atbalstot; vai

ii) sniegt vai saņemt terorisma apmācības *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* vai jebkuras to šūnas, filiāles, atšķēlušās grupas vai atvasinājuma vārdā vai tās atbalstot; vai

iii) citādi atbalstīt *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* vai jebkuru to šūnu, filiāli, atšķēlušos grupu vai atvasinājumu;

c) vēlas ceļot uz Savienību tajā pašā nolūkā, kā minēts b) apakšpunktā, vai lai piedalītos aktos vai darbībās, ko veic saistībā ar *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* vai jebkuru to šūnu, filiāli, atšķēlušos grupu vai atvasinājumu, to vārdā, to uzdevumā vai tās atbalstot;

d) vervē vai citādi atbalsta *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* vai jebkuras to šūnas, filiāles, atšķēlušās grupas vai atvasinājuma aktus vai darbības, tostarp;

i) jebkādā veidā tieši vai netieši nodrošina vai vāc līdzekļus, lai finansētu personu ceļošanu b) un c) apakšpunktā minētajos nolūkos; organizē personu ceļošanu b) un c) apakšpunktā minētajos nolūkos, vai kā savādāk to veicina minētajos nolūkos;

ii) mudina citu personu piedalīties aktos vai darbībās, ko veic *ISIL* (*Da'esh*) un *Al-Qaida* vai jebkura to šūna, filiāle, atšķēlusies grupa vai atvasinājums, kas tiek veiktas saistībā ar tām, to vārdā, to uzdevumā vai tās atbalstot;

e) kūda vai publiski provocē aktus vai darbības, ko veic *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* vai jebkura to šūna, filiāle, atšķēlusies grupa vai atvasinājums, kas tiek veiktas saistībā ar tām, to vārdā, to uzdevumā vai tās atbalstot, tostarp iedrošinot veikt vai glorificējot šādus aktus vai darbības, tādējādi radot apdraudējumu, ka var tikt izdarīti terorisma akti;

f) ir iesaistītas vai līdzdarbojas nopietnu cilvēktiesību pārkāpumu, tostarp personu nolaupīšanas, izvarošanas, seksuālas vardarbības, piespiedu laulības un paverdzināšanas, pasūtīšanā vai īstenošanā ārpus Savienības teritorijas *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* vai jebkādas to šūnas, filiāles, atšķēlušās grupas vai atvasinājuma vārdā vai to uzdevumā.

2. Regulas I pielikumā iekļauj, ja iespējams, informāciju, kas nepieciešama, lai identificētu attiecīgās fiziskās vai juridiskās personas, vienības vai struktūras. Attiecībā uz fiziskām personām šāda informācija var ietvert vārdus un uzvārdus, tostarp pieņemtus vārdus, dzimšanas datumu un vietu, valstspiederību, pases un personas apliecības numuru, dzimumu, adresi, ja tā zināma, kā arī amatu vai profesiju. Attiecībā uz juridiskām personām, vienībām un struktūrām šāda informācija var būt nosaukumi, reģistrācijas vieta un datums, reģistrācijas numurs un darījumdarbības vieta.

4. pants

1. Ja Padome nolemj pakļaut fizisku vai juridisku personu, vienību vai struktūru 2. un 9. pantā minētajiem pasākumiem, tā attiecīgi groza I pielikumu.

2. Padome savu lēmumu, tostarp pamatojumu iekļaušanai sarakstā, paziņo 1. punktā minētajai fiziskajai vai juridiskajai personai, vienībai vai struktūrai tieši, ja adrese ir zināma, vai publicējot paziņojumu, dodot šādai fiziskai vai juridiskai personai, vienībai vai struktūrai iespēju paust savus apsvērumus.

3. Ja ir iesniegti apsvērumi vai jauni būtiski pierādījumi, Padome pārskata savu lēmumu un attiecīgi informē fizisko vai juridisko personu, vienību vai struktūru.

4. Sarakstu I pielikumā pārskata regulāri un vismaz reizi 12 mēnešos.

5. pants

Atkāpjoties no 2. panta, dalībvalstu kompetentās iestādes var atļaut konkrētu iesaldēto līdzekļu vai saimniecisko resursu atbrīvošanu vai atļaut darīt pieejamus konkrētus līdzekļus vai saimnieciskos resursus saskaņā ar nosacījumiem, ko tās uzskata par atbilstošiem, ja tās ir konstatējušas, ka attiecīgie līdzekļi vai saimnieciskie resursi ir:

a) vajadzīgi, lai segtu I pielikumā minēto fizisko un juridisko personu, vienību un struktūru un šādu fizisko personu apgādājamo ģimenes locekļu pamatvajadzības, tostarp maksājumus par pārtikas produktiem, īri vai hipotēku, zālēm un ārstēšanu, nodokļu, apdrošināšanas prēmiju un komunālo pakalpojumu maksājumus;

b) paredzēti vienīgi samērīgai samaksai par kvalificētu darbu vai atlīdzībai par izdevumiem saistībā ar juridiskiem pakalpojumiem;

c) paredzēti vienīgi komisijas maksai vai apkalpošanas maksai par iesaldēto līdzekļu vai saimniecisko resursu parastu turēšanu vai pārvaldību; vai

d) vajadzīgi ārkārtas izdevumiem.

6. pants

Atkāpjoties no 2. panta, dalībvalsts kompetentās iestādes var atļaut dažu iesaldēto līdzekļu vai saimniecisko resursu atbrīvošanu ar noteikumu, ka ir izpildīti šādi nosacījumi:

a) uz līdzekļiem vai saimnieciskajiem resursiem attiecas šķīrējtiesas nolēmums, kas ir pieņemts pirms dienas, kad fizisko vai juridisko personu, vienību vai struktūru iekļāva I pielikuma sarakstā, vai pirms vai pēc minētās dienas vai minētajā dienā Savienībā pieņemts tiesas vai administratīvs nolēmums, vai tiesas nolēmums, kas izpildāms attiecīgajā dalībvalstī;

b) līdzekļus vai saimnieciskos resursus izmantos vienīgi, lai apmierinātu prasījumus, kas izriet no šāda nolēmuma vai ko atzīst par spēkā esošiem ar šādu nolēmumu, ievērojot ierobežojumus, kas noteikti piemērojamajos normatīvajos aktos, kuri reglamentē tiesības, kas ir personām, kurām ir šādi prasījumi;

c) nolēmums nav pieņemts kādas I pielikumā minētas fiziskas vai juridiskas personas, vienības vai struktūras labā;

d) šāda nolēmuma atzīšana nav pretrunā attiecīgās dalībvalsts sabiedriskajai kārtībai.

7. pants

Atkāpjoties no 2. panta un ar noteikumu, ka I pielikumā uzskaitītajai fiziskajai vai juridiskajai personai, vienībai vai struktūrai ir jāveic maksājums saskaņā ar līgumu vai nolīgumu, ko attiecīgā fiziskā vai juridiskā persona, vienība vai struktūra noslēgusi, vai saskaņā ar saistībām, kuras attiecīgajai fiziskajai vai juridiskajai personai, vienībai vai struktūrai radušās pirms dienas, kad minētā fiziskā vai juridiskā persona, vienība vai struktūra tika iekļauta I pielikumā, dalībvalstu kompetentās iestādes var atļaut konkrētu iesaldēto līdzekļu vai saimniecisko resursu atbrīvošanu ar nosacījumiem, ko tās uzskata par atbilstošiem, ja attiecīgā kompetentā iestāde ir konstatējusi, ka:

a) līdzekļi vai saimnieciskie resursi I pielikumā minētajai fiziskajai vai juridiskajai personai, vienībai vai struktūrai ir jāizmanto, lai veiktu maksājumu; kā arī

b) maksājums nav pretrunā 2. panta 2. punktam.

8. pants

Šīs regulas 2. panta 2. punkts neliedz Savienības finanšu iestādēm vai kredītiestādēm kreditēt iesaldētos kontus ar noteikumu, ka jebkurus ieskaitījumus šādos kontos arī iesaldēs. Finanšu iestādes vai kredītiestādes nekavējoties informē kompetentās iestādes par šādiem darījumiem.

9. pants

Ir aizliegts:

a) tieši vai netieši sniegt jebkurai I pielikumā minētai fiziskai vai juridiskai personai, vienībai vai struktūrai tehnisku palīdzību, starpnieku pakalpojumus un citus pakalpojumus saistībā ar militārām darbībām un Kopējā militāro preču sarakstā ([1]) iekļauto preču un tehnoloģijas, tostarp ieroču un munīcijas, militāru transportlīdzekļu un militāra ekipējuma, pusmilitāra ekipējuma un visa iepriekš minētā rezerves daļu piegādi, ražošanu, uzturēšanu un lietošanu;

b) tieši vai netieši jebkurai I pielikumā minētai fiziskai vai juridiskai personai, vienībai vai struktūrai sniegt finansējumu vai finansiālu palīdzību saistībā ar militārām darbībām, jo īpaši dotācijas, aizdevumus un eksporta kredītu apdrošināšanu, kā arī apdrošināšanu un pārapdrošināšanu bruņojuma un saistītu materiālu pārdošanai, piegādei, nodošanai vai eksportam, vai saistītas tehniskas palīdzības, starpniecības pakalpojumu un citu pakalpojumu sniegšanai.

([1]) Jaunākā versija ir publicēta OV C 122, 6.4.2016., 1. lpp.

10. pants

1. Neskarot piemērojamos noteikumus par ziņojumu sniegšanu, konfidencialitāti un dienesta noslēpumu un neskarot Līguma 337. pantu, fiziskas un juridiskas personas, vienības un struktūras:

a) nekavējoties sniedz kompetentajām iestādēm dalībvalstīs, kuras ir to mītnes zeme vai kurās tās atrodas, un Komisijai – tieši vai ar minēto kompetento iestāžu starpniecību – jebkādu informāciju, kas veicinātu šīs regulas ievērošanu, piemēram, informāciju par līdzekļiem un saimnieciskiem resursiem, kurus tur vai kontrolē, rīkojoties jebkādas I pielikumā uzskaitītas fiziskas vai juridiskas personas, vienības vai struktūras vārdā vai vadībā, vai par rēķiniem un summām, kas iesaldētas saskaņā ar 2. pantu;

b) sadarbojas ar kompetentajām iestādēm saistībā ar jebkādām šīs informācijas pārbaudēm.

2. Visu informāciju, ko sniedz vai saņem saskaņā ar šo pantu, izmanto tikai tādiem nolūkiem, kādiem tā sniegta vai saņemta.

3. Visu papildu informāciju, ko Komisija saņēmusi tieši, dara pieejamu attiecīgo dalībvalstu kompetentajām iestādēm.

11. pants

1. Ir aizliegts apzināti un tīši piedalīties darbībās, kuru mērķis ir apiet šajā regulā noteiktos aizliegumus vai kuru rezultātā šie aizliegumi tiek apieti.

2. Visu informāciju par to, ka tiek apieti vai ir tikuši apieti šīs regulas noteikumi, dara zināmu dalībvalstu kompetentajām iestādēm un – tieši vai ar šo kompetento iestāžu starpniecību – Komisijai.

12. pants

1. Līdzekļu un saimniecisko resursu iesaldēšana vai atteikums darīt pieejamus līdzekļus vai saimnieciskos resursus atbilstīgi 2. pantam, kas veikti pārliecībā, ka šāda darbība ir saskaņā ar šajā regulā noteikto, nerada pamatu, lai sauktu pie jebkāda veida atbildības fizisko vai juridisko personu, vienību vai struktūru, kas to īsteno, nedz arī to direktorus vai darbiniekus, ja vien netiek pierādīts, ka līdzekļi un saimnieciskie resursi iesaldēti vai aizturēti nolaidības dēļ.

2. Darbības, ko veic fiziskas vai juridiskas personas, vienības vai struktūras, nerada pamatu, lai sauktu pie jebkāda veida atbildības, ja tās nezināja un tām nebija pamatotu iemeslu uzskatīt, ka ar to darbībām tiktu pārkāpti šajā regulā noteiktie pasākumi.

13. pants

Regulas I pielikumā minētas personas vai vienības vai jebkuras citas personas vai vienības, kas iesniedz prasību I pielikumā minētās personas vai vienības vārdā vai rīkojas to labā, prasības neapmierina, tostarp prasības par kompensāciju vai citas šāda veida prasības, piemēram, ieskaitu, garantijas nodrošinātu prasību, kas saistīta ar kādu līgumu vai darījumu, ko tieši vai netieši, pilnībā vai daļēji skāruši pasākumi, kas pieņemti saskaņā ar šo regulu.

14. pants

1. Komisija un dalībvalstis nekavējoties viena otru informē par saskaņā ar šo regulu veiktajiem pasākumiem un dalās ar citu nozīmīgu informāciju, kas ir to rīcībā saistībā ar šo regulu, jo īpaši ar informāciju par:

a) līdzekļiem, kas iesaldēti saskaņā ar 2. pantu, un atļaujām, kuras piešķirtas saskaņā ar 5., 6. un 7. pantu;

b) jautājumiem, kas saistīti ar šīs regulas noteikumu un valstu tiesu pasludināto spriedumu pārkāpumiem un īstenošanu.

2. Dalībvalstis nekavējoties informē viena otru un Komisiju par jebkādu citu to rīcībā esošu nozīmīgu informāciju, kas varētu ietekmēt šīs regulas īstenošanu.

15. pants

1. Dalībvalstis nosaka noteikumus par sankcijām, kas piemērojamas par šīs regulas noteikumu pārkāpšanu, un veic visus pasākumus, kas nepieciešami, lai nodrošinātu to īstenošanu. Paredzētajām sankcijām jābūt iedarbīgām, samērīgām un atturošām.

2. Dalībvalstis par 1. punktā minētajiem noteikumiem ziņo Komisijai tūlīt pēc šīs regulas stāšanās spēkā, kā arī ziņo tai par jebkādiem turpmākiem grozījumiem.

16. pants

1. Dalībvalstis izraugās šajā regulā minētās kompetentās iestādes un norāda tās II pielikumā uzskaitītajās tīmekļa vietnēs. Dalībvalstis paziņo Komisijai par II pielikumā minēto tīmekļa vietņu adrešu izmaiņām.

2. Dalībvalstis paziņo par savām kompetentajām iestādēm Komisijai, tostarp paziņo šo iestāžu kontaktinformāciju, tūlīt pēc šīs regulas stāšanās spēkā, kā arī ziņo tai par jebkurām turpmākām izmaiņām.

3. Ja šajā regulā ir prasība ziņot Komisijai, sniegt tai informāciju vai citādi sazināties ar to, šādai saziņai izmanto II pielikumā norādīto adresi un citu kontaktinformāciju.

17. pants

Komisija ir pilnvarota grozīt II pielikumu, pamatojoties uz dalībvalstu sniegto informāciju.

18. pants

Šo regulu piemēro:

a) Savienības teritorijā, tostarp tās gaisa telpā;

b) dalībvalstu jurisdikcijā esošajos gaisa kuģos un uz to jurisdikcijā esošajiem kuģiem;

c) visām personām Savienības teritorijā vai ārpus tās, kurām ir kādas dalībvalsts valstspiederība;

d) visām juridiskām personām, vienībām vai struktūrām, kas reģistrētas vai izveidotas saskaņā ar kādas dalībvalsts tiesībām;

e) visām juridiskām personām, vienībām vai struktūrām saistībā ar jebkādiem darījumiem, ko tās pilnīgi vai daļēji veic Savienībā.

19. pants

Šī regula stājas spēkā nākamajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2016. gada 20. septembrī

Padomes vārdā –
priekšsēdētājs
I. KORČOK

I PIELIKUMS

Regulas 3. pantā minētais fizisko un juridisko personu, vienību un struktūru saraksts

…

II PIELIKUMS

Kompetento iestāžu informācijas tīmekļa vietnes un adrese paziņojumu nosūtīšanai Eiropas Komisijai

BEĻĢIJA

http://www.diplomatie.be/eusanctions

BULGĀRIJA

http://www.mfa.bg/en/pages/135/index.html

ČEHIJA

http://www.mfcr.cz/mezinarodnisankce

DĀNIJA

http://um.dk/da/politik-og-diplomati/retsorden/sanktioner/

VĀCIJA

http://www.bmwi.de/DE/Themen/Aussenwirtschaft/aussenwirtschaftsrecht,did=404888.html

IGAUNIJA

http://www.vm.ee/est/kat_622/

ĪRIJA

http://www.dfa.ie/home/index.aspx?id=28519

GRIEĶIJA

http://www.mfa.gr/en/foreign-policy/global-issues/international-sanctions.html

SPĀNIJA

http://www.exteriores.gob.es/Portal/es/PoliticaExteriorCooperacion/GlobalizacionOportunidadesRiesgos/Documents/ORGANISMOS%20COMPETENTES%20SANCIONES%20INTERNACIONALES.pdf

FRANCIJA

http://www.diplomatie.gouv.fr/autorites-sanctions/

HORVĀTIJA

http://www.mvep.hr/sankcije

ITĀLIJA

http://www.esteri.it/MAE/IT/Politica_Europea/Deroghe.htm

KIPRA

http://www.mfa.gov.cy/sanctions

LATVIJA

http://www.mfa.gov.lv/en/security/4539

LIETUVA

http://www.urm.lt/sanctions

LUKSEMBURGA

http://www.mae.lu/sanctions

UNGĀRIJA

http://www.kulugyminiszterium.hu/kum/hu/bal/Kulpolitikank/nemzetkozi_szankciok/

MALTA

http://www.doi.gov.mt/EN/bodies/boards/sanctions_monitoring.asp

NĪDERLANDE

www.rijksoverheid.nl/onderwerpen/internationale-vrede-en-veiligheid/sancties

AUSTRIJA

http://www.bmeia.gv.at/view.php3?f_id=12750&LNG=en&version=

POLIJA

http://www.msz.gov.pl

PORTUGĀLE

http://www.portugal.gov.pt/pt/os-ministerios/ministerio-dos-negocios-estrangeiros/quero-saber-mais/sobre-o-ministerio/medidas-restritivas/medidas-restritivas.aspx

RUMĀNIJA

http://www.mae.ro/node/1548

SLOVĒNIJA

http://www.mzz.gov.si/si/zunanja_politika_in_mednarodno_pravo/zunanja_politika/mednarodna_varnost/omejevalni_ukrepi/

SLOVĀKIJA

http://www.mzv.sk/sk/europske_zalezitosti/europske_politiky-sankcie_eu

SOMIJA

http://formin.finland.fi/kvyhteistyo/pakotteet

ZVIEDRIJA

http://www.ud.se/sanktioner

APVIENOTĀ KARALISTE

https://www.gov.uk/sanctions-embargoes-and-restrictions

Adrese paziņojumu nosūtīšanai Eiropas Komisijai:

European Commission
Service for Foreign Policy Instruments (FPI)
EEAS 02/309
B-1049 *Bruxelles/Brussel*
BELGIQUE/BELGIË
E-pasts: relex-sanctions@ec.europa.eu

PADOMES ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2016/1687

(2016. gada 20. septembris),

ar ko īsteno 21. panta 2. punktu Regulā (ES) 2016/44 par ierobežojošiem pasākumiem saistībā ar situāciju Lībijā

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Padomes Regulu (ES) 2016/44 (2016. gada 18. janvāris) par ierobežojošiem pasākumiem saistībā ar situāciju Lībijā un ar ko atceļ Regulu (ES) Nr. 204/2011 ([1]), un jo īpaši tās 21. panta 2. punktu,

ņemot vērā Savienības Augstās pārstāves ārlietās un drošības politikas jautājumos priekšlikumu,

tā kā:

(1) Padome 2016. gada 18. janvārī pieņēma Regulu (ES) 2016/44.

(2) Viena persona būtu jāsvītro no Regulas (ES) 2016/44 III pielikuma A iedaļā iekļautā to fizisko personu saraksta, kurām piemēro ierobežojošus pasākumus.

(3) Tāpēc būtu attiecīgi jāgroza Regulas (ES) 2016/44 III pielikums.

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Regulas (ES) 2016/44 III pielikumu groza tā, kā norādīts šīs regulas pielikumā.

2. pants

Šī regula stājas spēkā nākamajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Briselē, 2016. gada 20. septembrī

Padomes vārdā –

priekšsēdētājs

I. KORČOK

([1]) OV L 12, 19.1.2016., 1. lpp.

PIELIKUMS

Turpmāk minētās personas vārdu un saistīto ierakstu svītro no Regulas (ES) 2016/44 III pielikuma A iedaļā iekļautā saraksta:

A. Personas

15.	Pulkvedis *Taher Juwadi*

KOMISIJAS REGULA (ES) 2016/1688

(2016. gada 20. septembris),

ar ko attiecībā uz ādas sensibilizāciju groza VII pielikumu Eiropas Parlamenta un Padomes Regulai (EK) Nr. 1907/2006, kas attiecas uz ķimikāliju reģistrēšanu, vērtēšanu, licencēšanu un ierobežošanu (*REACH*)

(Dokuments attiecas uz EEZ)

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2006. gada 18. decembra Regulu (EK) Nr. 1907/2006, kas attiecas uz ķimikāliju reģistrēšanu, vērtēšanu, licencēšanu un ierobežošanu (*REACH*), un ar kuru izveido Eiropas Ķimikāliju aģentūru, groza Direktīvu 1999/45/EK un atceļ Padomes Regulu (EEK) Nr. 793/93 un Komisijas Regulu (EK) Nr. 1488/94, kā arī Padomes Direktīvu 76/769/EEK un Komisijas Direktīvu 91/155/EEK, Direktīvu 93/67/EEK, Direktīvu 93/105/EK un Direktīvu 2000/21/EK ([1]), un jo īpaši tās 13. panta 2. punktu un 131. pantu,

tā kā:

(1) Regula (EK) Nr. 1907/2006 nosaka reģistrēšanas prasības attiecībā uz vielām, kuras Savienībā ražo vai importē atsevišķi, maisījumos vai izstrādājumos. Lai izpildītu reģistrācijas prasības, reģistrētājiem pēc vajadzības ir jāsniedz Regulā (EK) Nr. 1907/2006 prasītā informācija.

(2) Regulas (EK) Nr. 1907/2006 13. panta 2. punkts nosaka, ka izmantotās testēšanas metodes, ar kurām iegūst minētajā regulā pieprasītos datus par būtiskām vielu īpašībām, ir regulāri jāpārskata un jāuzlabo, lai samazinātu testēšanu ar mugurkaulniekiem un testos izmantoto dzīvnieku skaitu. Kad kļūst pieejamas piemērotas validētas testēšanas metodes, Komisijas Regula (EK) Nr. 440/2008 ([2]) un Regulas (EK) Nr. 1907/2006 pielikumi vajadzības gadījumā būtu jāgroza, lai aizstātu, samazinātu vai pilnveidotu testēšanu ar dzīvniekiem. Būtu jāņem vērā aizstāšanas, samazināšanas un pilnveides principi, kas nostiprināti Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvā 2010/63/ES ([3]).

(3) Saskaņā ar Regulu (EK) Nr. 1907/2006, lai iegūtu informāciju par Regulas (EK) Nr. 1907/2006 VII pielikuma 8.3. punktā prasīto parametru "ādas sensibilizācija", ir vajadzīgi *in vivo* pētījumi.

(4) Pēdējos gados zinātnē gūti ievērojami sasniegumi, attiecībā uz ādas sensibilizāciju izstrādājot alternatīvas testēšanas metodes. Ir vairākas *in chemico* / *in vitro* testēšanas metodes, kuras validējusi Eiropas Savienības references laboratorija dzīvniektestēšanai alternatīvu metožu jomā (*EURL ECVAM*), un/vai par kurām starptautiski vienojusies Ekonomiskās sadarbības un attīstības organizācija (ESAO). Minētās testēšanas metodes, tās izmantojot piemērotā kombinācijā un saskaņā ar integrēto pieeju testēšanai un novērtēšanai (*IATA*), varētu dot iespēju savākt tādu informāciju, kas arī bez vajadzības veikt *in vivo* testēšanu būtu pietiekama, lai novērtētu, vai viela izraisa ādas sensibilizāciju.

(5) Lai samazinātu testēšanu ar dzīvniekiem, Regulas (EK) Nr. 1907/2006 VII pielikuma 8.3. punkts būtu jāgroza, atļaujot izmantot minētās alternatīvās metodes gadījumos, kad ar šādu pieeju var iegūt pietiekamu informāciju un kad pieejamās testēšanas metodes ir testējamai vielai piemērotas.

(6) Patlaban pieejamo ESAO saskaņoto testēšanas metožu pamatā ir negatīvā rezultāta ceļa (*adverse outcome pathway – AOP*) princips, kas apraksta mehāniskās zināšanas par ādas sensibilizācijas attīstību. Minētās metodes paredzētas lietošanai vienīgi kombinācijā, bet ne atsevišķi. Parasti visaptverošā ādas sensibilizācijas novērtējumā būtu jāizmanto pirmie trīs svarīgākie *AOP* notikumi.

([1]) OV L 396, 30.12.2006., 1. lpp.
([2]) Komisijas 2008. gada 30. maija Regula (EK) Nr. 440/2008 par testēšanas metožu noteikšanu saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 1907/2006, kas attiecas uz ķimikāliju reģistrēšanu, vērtēšanu, licencēšanu un ierobežošanu (*REACH*) (OV L 142, 31.5.2008., 1. lpp.).
([3]) Eiropas Parlamenta un Padomes 2010. gada 22. septembra Direktīva 2010/63/ES par zinātniskiem mērķiem izmantojamo dzīvnieku aizsardzību (OV L 276, 20.10.2010., 33. lpp.).

(7) Tomēr pie zināmiem nosacījumiem pietiekamu informāciju varētu būt iespējams iegūt, katru no trim svarīgākajiem notikumiem tieši nepārbaudot ar atsevišķu testēšanas metodi. Tāpēc reģistrētājiem būtu jādod iespēja zinātniski pamatot, kāpēc testi, ar kuriem pārbauda konkrētus svarīgus notikumus, tiek izlaisti.

(8) Vietējo limfmezglu tests (*LLNA*), kas attiecībā uz *in vivo* testēšanu norādīts kā pirmās izvēles metode, sniedz informāciju par vielas sensibilizācijas potenciāla stiprumu. Spēcīgu ādas sensibilizatoru identificēšana ir svarīgs priekšnoteikums šādu vielu pareizai klasificēšanai un ar tām saistītā riska novērtēšanai. Tādēļ būtu jāprecizē, ka uz visiem datiem neatkarīgi no tā, vai tie ir ģenerēti *in vivo* vai *in vitro*, attiecas prasība pēc informācijas, kura ļauj novērtēt, vai vielu būtu jāuzskata stipru sensibilizatoru.

(9) Tomēr, lai izvairītos no testēšanas ar dzīvniekiem un jau agrāk veiktu testu atkārtošanas, esošie *in vivo* ādas sensibilizācijas pētījumi, kas veikti atbilstoši spēkā esošām ESAO testu vadlīnijām vai ES testēšanas metodēm, kā arī ievērojot labu laboratorijas praksi ([1]), būtu jāuzskata par derīgiem standartinformācijas prasības izpildei attiecībā uz ādas sensibilizāciju pat tad, ja no tiem iegūtā informācija nav pietiekama, lai secinātu, vai vielu varētu uzskatīt par spēcīgu sensibilizatoru.

(10) Turklāt būtu jāpārskata prasības attiecībā uz standartinformāciju un pielāgošanas noteikumi VII pielikuma 8.3. punktā, lai – ja pieejamā informācija liecina, ka attiecībā uz toksikoloģisko beigupunktu viela atbilst klasificēšanas kritērijiem – nepieļautu, ka tiek nevajadzīgi atkārtoti VI un XI pielikuma un VII pielikuma ievaddaļu noteikumi attiecībā uz pieejamo datu pārskatīšanu, atteikšanos no kāda toksikoloģiskā beigupunkta pētījumiem, vai lai ieviestu precizējumus attiecībā uz atteikšanos no konkrētos apstākļos uzliesmojošu vielu pētījumiem. Vietās, kur ir atsauce uz vielu klasifikāciju, būtu jāatjaunina pielāgošanas noteikumi, lai tie atspoguļotu Eiropas Parlamenta un Padomes Regulā (EK) Nr. 1272/2008 ([2]) lietoto terminoloģiju.

(11) Eiropas Ķīmikāliju aģentūrai (*ECHA*) sadarbībā ar dalībvalstīm un ieinteresētajām personām būtu jāpilnveido vadlīnijas, kas attiecas uz testēšanas metožu izmantošanu un šajā regulā paredzētajām iespējām atteikties no standartinformācijas prasībām Regulas (EK) Nr. 1907/2006 izpildei. Vienlaikus *ECHA* būtu pilnībā jāņem vērā darbs, ko veic ESAO, kā arī citas attiecīgās zinātnieku un ekspertu grupas.

(12) Tāpēc Regula (EK) Nr. 1907/2006 būtu attiecīgi jāgroza.

(13) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar atzinumu, ko sniegusi komiteja, kura izveidota saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1907/2006 133. pantu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Regulas (EK) Nr. 1907/2006 VII pielikumu groza saskaņā ar šīs regulas pielikumu.

2. pants

Šī regula stājas spēkā divdesmitajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

([1]) Eiropas Parlamenta un Padomes 2004. gada 11. februāra Direktīva 2004/10/EK par normatīvo un administratīvo aktu saskaņošanu attiecībā uz labas laboratoriju prakses principu piemērošanu un šo principu piemērošanas pārbaudi attiecībā uz ķīmisku vielu testēšanu (OV L 50, 20.2.2004., 44. lpp.).

([2]) Eiropas Parlamenta un Padomes 2008. gada 16. decembra Regula (EK) Nr. 1272/2008 par vielu un maisījumu klasificēšanu, marķēšanu un iepakošanu un ar ko groza un atceļ Direktīvas 67/548/EEK un 1999/45/EK un groza Regulu (EK) Nr. 1907/2006 (OV L 353, 31.12.2008., 1. lpp.).

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2016. gada 20. septembrī

Komisijas vārdā –

priekšsēdētājs

Jean-Claude JUNCKER

PIELIKUMS

Regulas (EK) Nr. 1907/2006 VII pielikuma 8.3. punktu aizstāj ar šādu:

"8.3. Ādas sensibilizācija Informācija, kas ļauj: — izdarīt secinājumu, vai viela ir ādas sensibilizators un vai attiecībā uz to var pieņemt, ka vielai piemīt potenciāls cilvēkiem izraisīt būtisku sensibilizāciju (1.A kategorija), un — vajadzības gadījumā novērtēt risku	Pētījums(-i) saskaņā ar 8.3.1. un 8.3.2. punktu nav jāveic, ja: — viela ir klasificēta kategorijā "Kodīgs ādai" (1. kategorija) vai — viela ir stipra skābe (pH ≤ 2,0) vai sārms (pH ≥ 11,5), vai — viela ir pašuzliesmojoša gaisā vai saskarē ar ūdeni vai mitrumu istabas temperatūrā.
8.3.1. Ādas sensibilizācija, *in vitro* / *in chemico* Informācija, kas iegūta no *in vitro* / *in chemico* testēšanas metodes(-ēm), kura(-as) atzīta(-as) saskaņā ar 13. panta 3. punktu un attiecas uz katru no minētajiem svarīgajiem ādas sensibilizācijas notikumiem: a) molekulāra mijiedarbība ar ādas proteīniem; b) iekaisuma reakcija keratinocītos; c) dendrītisko šūnu aktivizēšana	Minētais(-ie) tests(-i) nav jāveic, ja: — ir pieejams *in vivo* pētījums saskaņā ar 8.3.2. punktu vai — pieejamās *in vitro* / *in chemico* testēšanas metodes vielai nav piemērojamas vai nav pietiekamas, lai veiktu klasificēšanu un riska novērtēšanu saskaņā ar 8.3. punktu. Ja informācija no testēšanas metodes(-ēm), ar kuru(-ām) pārbauda vienu vai divus 1. slejā minētos svarīgos notikumus, ir pietiekama, lai varētu veikt klasificēšanu un riska novērtēšanu atbilstoši 8.3. punktam, pētījumi attiecībā uz pārējiem svarīgākajiem notikumiem nav jāveic.
8.3.2. Ādas sensibilizācija, *in vivo*	*In vivo* pētījumu veic vienīgi tad, ja 8.3.1. punktā aprakstītās *in vitro* / *in chemico* testēšanas metodes nav piemērojamas vai no šiem pētījumiem iegūtie rezultāti ir nepietiekami klasificēšanai un riska novērtēšanai atbilstoši 8.3. punktam. Testējot *in vivo*, pirmkārt jāizmanto *Murine* vietējo limfmezglu tests (*LLNA*). Citi testi būtu jāizmanto tikai izņēmuma apstākļos. Cita *in vivo* testa izmantojums ir jāpamato. *In vivo* ādas sensibilizācijas pētījumi, kas tika veikti vai sākti pirms 2016. gada 11. oktobra un kas atbilst 13. panta 3. punkta pirmās daļas un 13. panta 4. punkta prasībām, ir uzskatāmi par pietiekamiem standartinformācijas prasības izpildei."

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2016/1689

(2016. gada 20. septembris),

ar kuru nosaka standarta importa vērtības atsevišķu veidu augļu un dārzeņu ievešanas cenas noteikšanai

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 17. decembra Regulu (ES) Nr. 1308/2013, ar ko izveido lauksaimniecības produktu tirgu kopīgu organizāciju un atceļ Padomes Regulas (EEK) Nr. 922/72, (EEK) Nr. 234/79, (EK) Nr. 1037/2001 un (EK) Nr. 1234/2007 ([1]),

ņemot vērā Komisijas 2011. gada 7. jūnija Īstenošanas regulu (ES) Nr. 543/2011, ar ko nosaka sīki izstrādātus noteikumus Padomes Regulas (EK) Nr. 1234/2007 piemērošanai attiecībā uz augļu un dārzeņu un pārstrādātu augļu un dārzeņu nozari ([2]), un jo īpaši tās 136. panta 1. punktu,

tā kā:

(1) Īstenošanas regulā (ES) Nr. 543/2011, piemērojot Urugvajas kārtas daudzpusējo tirdzniecības sarunu iznākumu, paredzēti kritēriji, pēc kuriem Komisija nosaka standarta importa vērtības minētās regulas XVI pielikuma A daļā norādītajiem produktiem no trešām valstīm un laika periodiem.

(2) Standarta importa vērtību aprēķina katru darbdienu saskaņā ar Īstenošanas regulas (ES) Nr. 543/2011 136. panta 1. punktu, ņemot vērā mainīgos dienas datus. Tāpēc šai regulai būtu jāstājas spēkā dienā, kad to publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Standarta importa vērtības, kas paredzētas Īstenošanas regulas (ES) Nr. 543/2011 136. pantā, ir tādas, kā norādīts šīs regulas pielikumā.

2. pants

Šī regula stājas spēkā dienā, kad to publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2016. gada 20. septembrī

Komisijas

un tās priekšsēdētājs vārdā –

lauksaimniecības un lauku attīstības ģenerāldirektors

Jerzy PLEWA

([1]) OV L 347, 20.12.2013., 671. lpp.

([2]) OV L 157, 15.6.2011., 1. lpp.

PIELIKUMS

Standarta importa vērtības atsevišķu veidu augļu un dārzeņu ievešanas cenas noteikšanai

(EUR/100 kg)

KN kods	Trešās valsts kods [1]	Standarta importa vērtība
0702 00 00	MA	178,6
	ZZ	178,6
0707 00 05	TR	116,3
	ZZ	116,3
0709 93 10	TR	138,1
	ZZ	138,1
0805 50 10	AR	104,4
	CL	127,6
	MA	81,7
	TR	109,9
	UY	121,8
	ZA	96,9
	ZZ	107,1
0806 10 10	EG	265,2
	TR	131,0
	ZZ	198,1
0808 10 80	AR	110,6
	BR	97,9
	CL	136,6
	NZ	128,3
	US	141,5
	ZA	102,8
	ZZ	119,6
0808 30 90	AR	168,5
	CL	103,5
	TR	134,3
	ZA	157,8
	ZZ	141,0
0809 30 10, 0809 30 90	TR	130,3
	ZZ	130,3

[1] Valstu nomenklatūra, kas paredzēta Komisijas 2012. gada 27. novembra Regulā (ES) Nr. 1106/2012, ar ko attiecībā uz valstu un teritoriju nomenklatūras atjaunināšanu īsteno Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 471/2009 par Kopienas statistiku attiecībā uz ārējo tirdzniecību ar ārpuskopienas valstīm (OV L 328, 28.11.2012., 7. lpp.). Kods "ZZ" nozīmē "cita izcelsme".

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2016/1690

(2016. gada 20. septembris),

ar ko nosaka daudzumus, kuri jāpieskaita apjomam, kas paredzēts apakšperiodam no 2017. gada 1. janvāra līdz 31. martam saskaņā ar tarifa kvotām, kuras cūkgaļas nozarē atvērtas ar Regulu (EK) Nr. 442/2009

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 17. decembra Regulu (ES) Nr. 1308/2013, ar ko izveido lauksaimniecības produktu tirgu kopīgu organizāciju un atceļ Padomes Regulas (EEK) Nr. 922/72, (EEK) Nr. 234/79, (EK) Nr. 1037/2001 un (EK) Nr. 1234/2007 ([1]), un jo īpaši tās 188. panta 2. un 3. punktu,

tā kā:

(1) Ar Komisijas Regulu (EK) Nr. 442/2009 ([2]) ir atvērtas ikgadējas tarifa kvotas cūkgaļas nozares produktu importam. Šīs regulas I pielikuma B daļā minētās kvotas pārvalda, piemērojot vienlaicīgas izskatīšanas metodi.

(2) Daudzumi, kas norādīti importa licenču pieteikumos, kuri laikā no 2016. gada 1. septembra līdz 7. septembrim iesniegti par apakšperiodu no 2016. gada 1. oktobra līdz 31. decembrim, ir mazāki par pieejamajiem daudzumiem. Tāpēc ir jānosaka daudzumi, par kuriem pieteikumi netika iesniegti, un minētie daudzumi jāpieskaita nākamajam kvotas apakšperiodam noteiktajiem daudzumiem.

(3) Lai nodrošinātu pasākuma efektīvu pārvaldību, šai regulai būtu jāstājas spēkā dienā, kad to publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Daudzumi, par kuriem nav iesniegti importa licenču pieteikumi saskaņā ar Regulu (EK) Nr. 442/2009 un kuri jāpieskaita apakšperiodam no 2017. gada 1. janvāra līdz 31. martam, ir norādīti šīs regulas pielikumā.

2. pants

Šī regula stājas spēkā dienā, kad to publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2016. gada 20. septembrī

Komisijas

un tās priekšsēdētāja vārdā –

lauksaimniecības un lauku attīstības ģenerāldirektors

Jerzy PLEWA

([1]) OV L 347, 20.12.2013., 671. lpp.

([2]) Komisijas 2009. gada 27. maija Regula (EK) Nr. 442/2009, ar ko atver Kopienas tarifa kvotas cūkgaļas nozarē un nosaka to pārvaldības kārtību (OV L 129, 28.5.2009., 13. lpp.).

PIELIKUMS

Kārtas numurs	Nepieprasītie daudzumi, kuri jāpieskaita apjomam, kas pieejams par apakšperiodu no 2017. gada 1. janvāra līdz 31. martam (kg)
09.4038	17 032 500
09.4170	2 461 000
09.4204	2 312 000

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2016/1691

(2016. gada 20. septembris),

ar ko nosaka daudzumus, kuri jāpieskaita apjomam, kas paredzēts apakšperiodam no 2017. gada 1. janvāra līdz 31. martam, saskaņā ar tarifu kvotu, kas Amerikas Savienoto Valstu izcelsmes mājputnu gaļai atvērta ar Regulu (EK) Nr. 536/2007

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 17. decembra Regulu (ES) Nr. 1308/2013, ar ko izveido lauksaimniecības produktu tirgu kopīgu organizāciju un atceļ Padomes Regulas (EEK) Nr. 922/72, (EEK) Nr. 234/79, (EK) Nr. 1037/2001 un (EK) Nr. 1234/2007 ([1]), un jo īpaši tās 188. panta 2. un 3. punktu,

tā kā:

(1) Ar Komisijas Regulu (EK) Nr. 536/2007 ([2]) ir atvērta ikgadējā tarifu kvota Amerikas Savienoto Valstu izcelsmes mājputnu gaļas nozares produktu importēšanai.

(2) Daudzumi, kuri norādīti importa licenču pieteikumos, kas no 2016. gada 1. līdz 7. septembrim iesniegti par apakšperiodu no 2016. gada 1. oktobra līdz 31. decembrim, ir mazāki par pieejamajiem daudzumiem. Tāpēc būtu jānosaka, par kādu apjomu netika iesniegti pieteikumi, un šis apjoms jāpieskaita daudzumiem, kas noteikti nākamajam kvotas apakšperiodam.

(3) Lai nodrošinātu pasākuma efektīvu pārvaldību, šai regulai būtu jāstājas spēkā dienā, kad to publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Daudzumi, par kuriem nav iesniegti importa licenču pieteikumi saskaņā ar Regulu (EK) Nr. 536/2007 un kuri jāpieskaita apakšperiodam no 2017. gada 1. janvāra līdz 31. martam, ir norādīti šīs regulas pielikumā.

2. pants

Šī regula stājas spēkā dienā, kad to publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2016. gada 20. septembrī

Komisijas
un tās priekšsēdētāja vārdā –
lauksaimniecības un lauku attīstības ģenerāldirektors
Jerzy PLEWA

([1]) OV L 347, 20.12.2013., 671. lpp.
([2]) Komisijas 2007. gada 15. maija Regula (EK) Nr. 536/2007, ar ko atver Amerikas Savienotajām Valstīm piešķirtu tarifu kvotu mājputnu gaļai un paredz tās pārvaldīšanu (OV L 128, 16.5.2007., 6. lpp.).

PIELIKUMS

Kārtas numurs	Nepieprasītie daudzumi, kuri jāpieskaita apjomam, kas pieejams par apakšperiodu no 2017. gada 1. janvāra līdz 31. martam (kg)
09.4169	10 672 500

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2016/1692

(2016. gada 20. septembris),

ar ko nosaka daudzumus, kuri jāpieskaita apjomam, kas paredzēts apakšperiodam no 2017. gada 1. janvāra līdz 31. martam, saskaņā ar tarifu kvotām, kuras olu un olu albumīna nozarē atvērtas ar Regulu (EK) Nr. 539/2007

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 17. decembra Regulu (ES) Nr. 1308/2013, ar ko izveido lauksaimniecības produktu tirgu kopīgu organizāciju un atceļ Padomes Regulas (EEK) Nr. 922/72, (EEK) Nr. 234/79, (EK) Nr. 1037/2001 un (EK) Nr. 1234/2007 ([1]), un jo īpaši tās 188. panta 2. un 3. punktu,

tā kā:

(1) Ar Komisijas Regulu (EK) Nr. 539/2007 ([2]) ir atvērtas ikgadējas tarifu kvotas olu un olu albumīna nozares produktu importēšanai.

(2) Daudzumi, kas norādīti importa licenču pieteikumos, kuri laikā no 2016. gada 1. līdz 7. septembrim iesniegti par apakšperiodu no 2016. gada 1. oktobra līdz 31. decembrim, ir mazāki par pieejamajiem daudzumiem. Tāpēc būtu jānosaka, par kādu apjomu netika iesniegti pieteikumi, un šis apjoms jāpieskaita daudzumiem, kas noteikti nākamajam kvotas apakšperiodam.

(3) Lai nodrošinātu pasākuma efektīvu pārvaldību, šai regulai būtu jāstājas spēkā dienā, kad to publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Daudzumi, par kuriem nav iesniegti importa licenču pieteikumi saskaņā ar Regulu (EK) Nr. 539/2007 un kuri jāpieskaita apakšperiodam no 2017. gada 1. janvāra līdz 31. martam, ir norādīti šīs regulas pielikumā.

2. pants

Šī regula stājas spēkā dienā, kad to publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2016. gada 20. septembrī

Komisijas

un tās priekšsēdētāja vārdā –

lauksaimniecības un lauku attīstības ģenerāldirektors

Jerzy PLEWA

([1]) OV L 347, 20.12.2013., 671. lpp.

([2]) Komisijas 2007. gada 15. maija Regula (EK) Nr. 539/2007 par tarifu kvotas atvēršanu un pārvaldīšanu olu un olu albumīna nozarē (OV L 128, 16.5.2007., 19. lpp.).

PIELIKUMS

Kārtas numurs	Nepieprasītie daudzumi, kuri jāpieskaita apjomam, kas pieejams par apakšperiodu no 2017. gada 1. janvāra līdz 31. martam (ekvivalents – olas čaumalā kilogramos)
09.4015	67 500 000
09.4401	2 739 810
09.4402	7 750 000

LĒMUMI

PADOMES LĒMUMS (KĀDP) 2016/1693

(2016. gada 20. septembris),

ar ko paredz ierobežojošus pasākumus pret *ISIL* (*Da'esh*) un *Al-Qaida* un ar tām saistītām personām, grupām, uzņēmumiem un vienībām un ar ko atceļ Kopējo nostāju 2002/402/KĀDP

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienību un jo īpaši tā 29. pantu,

ņemot vērā Savienības Augstās pārstāves ārlietās un drošības politikas jautājumos priekšlikumu,

tā kā:

(1) Eiropadome 2001. gada 19. oktobrī paziņoja, ka tā ir apņēmusies apkarot terorismu visās tā izpausmēs visur pasaulē un ka tā turpinās savus centienus stiprināt starptautiskās sabiedrības koalīciju, lai apkarotu terorismu visos veidos un izpausmēs.

(2) Apvienoto Nāciju Organizācijas Drošības padome ("ANO DP") 2002. gada 16. janvārī pieņēma Rezolūciju 1390 (2002) ("ANO DPR 1390 (2002)"), ar ko paplašina pasākumus, kas noteikti ar ANO DP Rezolūcijām 1267 (1999) ("ANO DPR 1267 (1999)") un 1333 (2000) ("ANO DPR 1333 (2000)"), lai iekļautu *Usama bin Laden* un organizācijas *Al-Qaida* locekļus un citas ar to saistītas privātpersonas, grupas, uzņēmumus un vienības, ko norādījusi saskaņā ar ANO DPR 1267 (1999) izveidotā Komiteja.

(3) Ar ANO DPR 1390 (2002) koriģē ar ANO DPR 1267 (1999) un ANO DPR 1333 (2000) ieviesto sankciju darbības jomu attiecībā uz līdzekļu iesaldēšanu, vīzu izsniegšanas aizliegumu un embargo, ko piemēro ieroču piegādēm, pārdošanai vai nodošanai, kā arī ar militārām darbībām saistītām tehniskām konsultācijām, palīdzībai vai apmācībai.

(4) ANO DPR 1390 (2002) pieņēma ANO DP, balstoties uz Apvienoto Nāciju Organizācijas Statūtu VII nodaļu, kas ANO DP dod tiesības veikt visus vajadzīgos pasākumus, lai uzturētu starptautisko mieru un drošību.

(5) Minētie pasākumi, kurus ANO DP pieņēma saistībā ar cīņu pret starptautisko terorismu, ir transponēti Savienības tiesību aktos ar Kopējo nostāju 2002/402/KĀDP ([1]), ko Padome pieņēma saistībā ar Savienības kopējo ārpolitiku un drošības politiku, un ar Padomes Regulu (EK) Nr. 881/2002 ([2]).

(6) ANO DP 2015. gada 17. decembrī pieņēma Rezolūciju 2253 (2015) ("ANO DPR 2253 (2015)"), ar ko paplašina ar Rezolūciju 1390 (2002) noteikto pasākumu piemērošanas jomu, attiecinot tos uz privātpersonām, grupām, uzņēmumiem vai vienībām, kas ir saistītas Irākas un Levantes Islāma valsti ("*ISIL* (*Da'esh*)"), un atkārtoti pauda nepārprotamu nosodījumu *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* un ar to saistītajām privātpersonām, grupām, uzņēmumiem un vienībām par joprojām veiktajiem daudzajiem noziedzīgajiem terorisma aktiem, kuru mērķis ir nogalināt nevainīgas civilpersonas un citus upurus, iznīcināt īpašumu un lielā mērā apdraudēt stabilitāti.

(7) Šajā sakarā ANO DP Rezolūcijā 2253 (2015) ir atkārtoti uzsvērts, ka sankcijas, ar kurām atbalsta terorisma apkarošanu, ir nozīmīgs instruments starptautiskā miera un drošības uzturēšanai un atjaunošanai, un atgādināts, ka *ISIL* (*Da'esh*) ir no *Al-Qaida* atšķēlusies grupa un ka ikvienu personu, grupu, uzņēmumu vai vienību, kas atbalsta *ISIL* (*Da'esh*), ir pamats iekļaut Apvienoto Nāciju Organizācijas ("ANO") sarakstā.

([1]) Padomes Kopējā nostāja 2002/402/KĀDP (2002. gada 27. maijs), ar ko paredz ierobežojošus pasākumus pret organizāciju *ISIL (Da'esh)* un *Al-Qaida* locekļiem un citām personām, grupām, uzņēmumiem un vienībām, kuras saistītas ar tiem (OV L 139, 29.5.2002., 4. lpp.).

([2]) Padomes Regula (EK) Nr. 881/2002 (2002. gada 27. maijs), ar kuru paredz īpašus ierobežojošus pasākumus, kas vērsti pret konkrētām personām un organizācijām, kuras saistītas ar organizācijām *ISIL (Da'esh)* un *Al-Qaida* (OV L 139, 29.5.2002., 9. lpp.).

(8) *ISIL* (*Da'esh*) un *Al-Qaida* ir drauds starptautiskajam mieram un drošībai. Ierobežojošie pasākumi, ko Savienība pieņēmusi saistībā ar cīņu pret *ISIL (Da'esh)* un *Al-Qaida* un ar tām saistītām personām, grupām, uzņēmumiem vai vienībām, atbilst Līguma 21. panta 2. punkta c) apakšpunktā izklāstītajiem Savienības kopējās ārpolitikas un drošības politikas mērķiem.

(9) Ņemot vērā *ISIL* (*Da'esh*) un *Al-Qaida* radītos draudus, Padomei atbilstīgi šajā lēmumā izklāstītajiem kritērijiem vajadzētu spēt noteikt mērķtiecīgus ierobežojošus pasākumus attiecībā uz jebkuru personu neatkarīgi no tās valstspiederības vai pilsonības vai attiecībā uz jebkuru vienību, kas atbildīga par terorisma darbībām, kuras veiktas *ISIL* (*Da'esh*) un *Al-Qaida* uzdevumā vai to atbalstam.

(10) Šādu mērķtiecīgu pasākumu mērķis ir novērst darbības *ISIL* (*Da'esh*) un *Al-Qaida* atbalstam.

(11) Ir jāparedz ierobežojumi *ISIL* (*Da'esh*) un *Al-Qaida* un ar tām saistītu personu, arī to, kuri ir kādas dalībvalsts valstspiederīgie, ieceļošanai dalībvalstu teritorijā un to šķērsošanai tranzītā. Neskarot dalībvalstu pienākumu nodrošināt iekšējo drošību, šādiem ierobežojumiem nebūtu jāliedz norādītiem kādas dalībvalsts valstspiederīgajiem tranzītā šķērsot citu dalībvalsti, lai atgrieztos savas valstspiederības dalībvalstī, kā arī tiem nebūtu jāliedz norādītiem kādas dalībvalsts valstspiederīgā ģimenes locekļiem šādā pašā nolūkā tranzītā šķērsot citu dalībvalsti.

(12) ANO DPR 1373 (2001) ir paredzēts – ja ANO dalībvalstis ir konstatējušas, ka personas vai vienības ir iesaistītas terorisma darbībās, būtu jāveic atbilstīgi pasākumi.

(13) Vienlaikus būtu jāizdara grozījumi pasākumos, ar kuriem Savienības tiesību aktos īsteno ANO DPR 1267 (1999), 1390 (2002) un 2253 (2015), lai ņemtu vērā attiecīgo ANO DP rezolūciju noteikumus.

(14) Saskaņā ar Eiropas Savienības Tiesas judikatūru, ja Padome nolemj iekļaut kādu personu vai vienību pielikumā ietvertajā sarakstā, tai ir jāsniedz šādas rīcības individuāls, specifisks un konkrēts pamatojums, un šāds lēmums ir jāpieņem, balstoties uz pietiekami drošiem faktiem.

(15) Skaidrības un juridiskās noteiktības dēļ ierobežojošos pasākumus, kas noteikti ar Kopējo nostāju 2002/402/KĀDP, kura grozīta ar turpmākiem lēmumiem, būtu jākonsolidē jaunā juridiskā aktā un tajā būtu jāietver noteikumi, kas ļautu Padomei noteikt ierobežojošus pasākumus attiecībā uz personām un vienībām.

(16) Kopējā nostāja 2002/402/KĀDP tādēļ būtu jāatceļ un jāaizstāj ar šo lēmumu.

(17) Dažu pasākumu īstenošanai ir vajadzīga Savienības turpmāka rīcība,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

1. Dalībvalstu valstspiederīgajiem vai no dalībvalstu teritorijām vai caur tām, vai izmantojot kuģus, kuri kuģo ar dalībvalstu karogu, vai dalībvalstu gaisa kuģus, ir aizliegts tieši vai netieši piegādāt, pārdot, nodot vai eksportēt personām, grupām, uzņēmumiem un vienībām, ko norādījusi ANO DP atbilstīgi ANO DPR 1267 (1999), 1333 (2000) un 2253 (2015), ko atjauninājusi saskaņā ar ANO DPR 1267 (1999) izveidotā komiteja ("Komiteja"), vai norādījusi Padome, vai personām, kas rīkojas to vārdā vai uzdevumā, bruņojumu un ar to saistītus visu veidu materiālus, tostarp ieročus un munīciju, militāros transportlīdzekļus un ekipējumu, paramilitāro ekipējumu un visa minētā rezerves daļas neatkarīgi no tā, vai to izcelsme ir vai nav dalībvalstu teritorijā.

2. Ir aizliegts:

a) tieši vai netieši 1. punktā minētajām personām, grupām, uzņēmumiem un vienībām sniegt tehnisko palīdzību, starpniecības pakalpojumus un citus pakalpojumus, kas saistīti ar militārām darbībām un ar bruņojuma un ar to saistītu visu veidu materiālu, tostarp ieroču un munīcijas, militāro transportlīdzekļu un ekipējuma, paramilitārā ekipējuma un visa minētā rezerves daļu, piegādi, ražošanu, apkopi un izmantošanu;

b) tieši vai netieši 1. punktā minētajām personām, grupām, uzņēmumiem un vienībām sniegt finansējumu vai finansiālu palīdzību saistībā ar militārām darbībām, jo īpaši dotācijas, aizdevumus un eksporta kredītu apdrošināšanu, kā arī apdrošināšanu un pārapdrošināšanu bruņojuma un saistītu materiālu pārdošanai, piegādei, nodošanai vai eksportam, vai saistītas tehniskas palīdzības, starpniecības pakalpojumu un citu pakalpojumu sniegšanai;

c) apzināti un tīši piedalīties darbībās, kuru mērķis ir apiet šā punkta a) vai b) apakšpunktā minētos aizliegumus vai kuru rezultātā šie aizliegumi tiek apieti.

2. pants

1. Dalībvalstis veic pasākumus, kas vajadzīgi, lai liegtu to teritorijā ieceļot vai to teritoriju tranzītā šķērsot personām, kuras sarakstā iekļāvusi un uz kurām ceļošanas ierobežojumus attiecinājusi ANO DP saskaņā ar ANO DPR 1267 (1999), 1333 (2000) un 2253 (2015) vai Komiteja ar pamatojumu, ka tās:

a) piedalās tādu aktu vai darbību finansēšanā, plānošanā, veicināšanā, gatavošanā vai izdarīšanā, ko veic *Al-Qaida*, *ISIL* vai jebkura to šūna, filiāle, atšķēlusies grupa vai atvasinājums vai ko veic saistībā ar tiem, to vārdā, to uzdevumā vai to atbalstam;

b) piegādā, pārdod vai nodod tiem ieročus un saistītus materiālus;

c) vervē vai citādi atbalsta aktus vai darbības,

ko veic *Al-Qaida*, *ISIL (Da'esh)* vai jebkura to šūna, filiāle, atšķēlusies grupa vai atvasinājums; vai

d) tieši vai netieši kontrolē jebkāda ar *Al-Qaida* vai *ISIL* (*Da'esh*) saistīta persona, grupa, uzņēmums vai vienība, kura ir iekļauta *ISIL* (*Da'esh*) un *Al-Qaida* piemēroto sankciju sarakstā.

2. Dalībvalstis veic pasākumus, kas vajadzīgi, lai novērstu, ka to teritorijā ieceļo vai to tranzītā šķērso personas:

a) kuras ir saistītas ar *ISIL* (*Da'esh*) un *Al-Qaida* vai jebkādām to šūnām, filiālēm, atšķēlušamies grupām vai atvasinājumiem, ieskaitot tās, kuras:

i) piedalās *ISIL* (*Da'esh*) un *Al-Qaida* vai jebkādu to šūnu, filiāļu, atšķēlušos grupu vai atvasinājumu finansēšanā vai tādas rīcības vai darbību finansēšanā, ko veic saistībā ar tām, to vārdā, to uzdevumā vai tās atbalstot;

ii) piedalās *ISIL* (*Da'esh*) un *Al-Qaida* vai jebkādu to šūnu, filiāļu, atšķēlušos grupu vai atvasinājumu aktu vai darbību plānošanā, veicināšanā, gatavošanā vai izdarīšanā vai terorisma apmācības, piemēram, instruktāžas saistībā ar ieročiem, sprāgstierīcēm vai citām metodēm vai tehnoloģijām nolūkā izdarīt terora aktus, sniegšanā vai saņemšanā, ko veic saistībā ar tām, to vārdā, to uzdevumā vai tās atbalstot;

iii) iesaistās tirdzniecībā ar *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* vai jebkādu to šūnu, filiāļu, atšķēlušos grupu vai atvasinājumu, jo īpaši naftas, naftas produktu, modulāro pārstrādes ražotņu un saistītu materiālu tirdzniecībā, kā arī citu dabas resursu un kultūras vērtību tirdzniecībā;

iv) piegādā, pārdod vai nodod ieročus un saistītus materiālus *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* vai jebkādām to šūnām, filiālēm, atšķēlušamies grupām vai atvasinājumiem;

b) kas ceļo vai meklē iespēju ceļot ārpus Savienības nolūkā:

i) izdarīt, plānot, gatavot terora aktus vai piedalīties terora aktos, ko veic *ISIL (Da'esh)*, *Al-Qaida* vai jebkādu to šūnu, filiāļu, atšķēlušos grupu vai atvasinājumu vārdā, to uzdevumā vai to atbalstam;

ii) sniegt vai saņemt terorisma apmācības, ko veic *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* vai jebkādu to šūnu, filiāļu, atšķēlušos grupu vai atvasinājumu vārdā vai to atbalstam; vai

iii) citā veidā atbalstīt *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* vai jebkādu to šūnu, filiāli, atšķēlušos grupu vai atvasinājumu;

c) kas meklē iespēju ieceļot Savienībā tādā pašā nolūkā, kā b) apakšpunktā minētie, vai piedalīties aktos vai darbībās saistībā ar *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* vai jebkādām to šūnām, filiālēm, atšķēlušamies grupām vai atvasinājumiem, to vārdā, to uzdevumā vai tās atbalstot;

d) kas vervē vai citādi atbalsta aktus vai darbības, ko veic *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida*, vai jebkura to šūna, filiāle, atšķēlusies grupa vai atvasinājums, tostarp:

i) sniedz vai jebkādā veidā tieši vai netieši vāc līdzekļus, lai finansētu personu ceļošanu b) un c) apakšpunktos minētajos nolūkos; organizē personu ceļošanu b) un c) apakšpunktos minētajos nolūkos vai kā citādi šajos nolūkos palīdz tām;

ii) mudina citu personu piedalīties aktos vai darbībās saistībā ar *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* vai jebkādām to šūnām, filiālēm, atšķēlušamies grupām vai atvasinājumiem, to vārdā, to uzdevumā vai tās atbalstot;

e) kas mudina vai publiski provocē aktus vai darbības, ko veic *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* vai jebkādas to šūnas, filiāles, atšķēlušās grupas vai atvasinājumi, vai kas tiek veiktas saistībā ar tām, to vārdā, to uzdevumā vai tās atbalstot, tostarp iedrošinot veikt vai glorificējot šādus aktus vai darbības, tādējādi radot draudus, ka var tikt veikti terora akti;

f) iesaistās vai ir līdzzinātājas nopietnu cilvēktiesību pārkāpumu, tostarp personu nolaupīšanas, izvarošanas, seksuālas vardarbības, piespiedu laulības un paverdzināšanas, pasūtīšanā vai īstenošanā ārpus Savienības teritorijas *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* vai jebkādu to šūnu, filiāļu, atšķēlušos grupu vai atvasinājumu vārdā vai to uzdevumā,

kā uzskaitīts pielikumā.

3. Šā panta 1. un 2. punkts neuzliek par pienākumu dalībvalstij aizliegt saviem valstspiederīgajiem ieceļot tās teritorijā.

4. Šā panta 1. punktu nepiemēro, ja ieceļošana vai tranzīts ir nepieciešams, lai nodrošinātu tiesas procesu, vai ja Komiteja konstatē, ka ieceļošana vai tranzīts ir pamatots.

5. Dalībvalstis var izdarīt izņēmumus attiecībā uz pasākumiem, kas noteikti saskaņā ar 2. punktu, ja ceļojums ir pamatots:

a) ar steidzamu humāno vajadzību apsvērumiem;

b) tiesas procesa nolūkā; vai

c) ja dalībvalstij ir saistošs pienākums pret kādu starptautisku organizāciju.

6. Dalībvalsts, kas vēlas izdarīt 5. punktā minētos izņēmumus, rakstveidā paziņo Padomei. Attiecībā uz 5. punkta a) un b) apakšpunktu, izņēmumu uzskata par piešķirtu, izņemot, ja viens vai vairāki Padomes locekļi rakstiski iebilst pret šādu rīcību divu darba dienu laikā no brīža, kad saņemts paziņojums par ierosināto izņēmumu. Gadījumā, ja viens vai vairāki Padomes locekļi iebilst, Padome ar kvalificētu balsu vairākumu var pieņemt lēmumu piešķirt ierosināto izņēmumu.

7. Ja saskaņā ar 5. punktu kāda dalībvalsts pielikumā uzskaitītajām personām ļauj iebraukt savā teritorijā vai to šķērsot tranzītā, šī atļauja dod tiesības īstenot tikai tos nolūkus, kam atļauja piešķirta, un to var izmantot tikai personas, uz kurām tā attiecas.

3. pants

1. Tiek iesaldēti visi līdzekļi, citi finanšu aktīvi un saimnieciskie resursi, kuri tieši vai netieši pieder vai kurus tieši vai netieši kontrolē personas, grupas, uzņēmumi un vienības, ko norādījusi un uz kurām līdzekļu iesaldēšanu attiecinājusi ANO DP, ievērojot ANO DPR 1267 (1999), 1333 (2000) un 2253 (2015), vai Komiteja ar pamatojumu, ka tās:

a) piedalās tādu aktu vai darbību finansēšanā, plānošanā, veicināšanā, gatavošanā vai izdarīšanā, ko veic *Al-Qaida*, *ISIL* vai jebkura to šūna, filiāle, atšķēlusies grupa vai atvasinājums vai ko veic saistībā ar tiem, to vārdā, to uzdevumā vai to atbalstam;

b) piegādā, pārdod vai nodod tiem ieročus un saistītus materiālus;

c) vervē vai citādi atbalsta aktus vai darbības, ko veic *Al-Qaida*,

ISIL (Da'esh) vai jebkāda to šūna, filiāle, atšķēlusies grupa vai atvasinājums; vai

d) pieder vai tās tieši vai netieši kontrolē jebkāda ar *ISIL* (*Da'esh*) vai *Al-Qaida* saistīta persona, grupa, uzņēmums vai vienība, kura ir iekļauta *ISIL* (*Da'esh*) un *Al-Qaida* piemēroto sankciju sarakstā, vai tās pieder vai tieši vai netieši kontrolē kāda trešā persona, kas rīkojas to uzdevumā vai pēc to norādījumiem.

2. Nekādus līdzekļus, citus finanšu aktīvus vai saimnieciskos resursus nedara tieši vai netieši pieejamus 1. punktā minētajām juridiskām vai fiziskām personām vai to interesēs.

3. Tiek iesaldēti visi līdzekļi, citi finanšu aktīvi un saimnieciskie resursi, kuri tieši vai netieši pieder vai kurus tieši vai netieši kontrolē personas, grupas, uzņēmumi un vienības:

a) kuras ir saistītas ar *ISIL* (*Da'esh*) un *Al-Qaida* vai jebkādām to šūnām, filiālēm, atšķēlušamies grupām vai atvasinājumiem, ieskaitot tās, kuras:

   i) piedalās *ISIL* (*Da'esh*) un *Al-Qaida* vai jebkādu to šūnu, filiāļu, atšķēlušos grupu vai atvasinājumu finansēšanā vai tādas rīcības vai darbību finansēšanā, ko veic saistībā ar tām, to vārdā, to uzdevumā vai tās atbalstot;

   ii) piedalās *ISIL* (*Da'esh*) un *Al-Qaida* vai jebkādu to šūnu, filiāļu, atšķēlušos grupu vai atvasinājumu aktu vai darbību plānošanā, veicināšanā, gatavošanā vai izdarīšanā vai terorisma apmācības, piemēram, instruktāžas saistībā ar ieročiem, sprāgstierīcēm vai citām metodēm vai tehnoloģijām nolūkā izdarīt terora aktus, sniegšanā vai saņemšanā, ko veic saistībā ar tām, to vārdā, to uzdevumā vai tās atbalstot;

   iii) iesaistās tirdzniecībā ar *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* vai jebkādu to šūnu, filiāļu, atšķēlušos grupu vai atvasinājumu, jo īpaši naftas, naftas produktu, modulāro pārstrādes ražotņu un saistītu materiālu tirdzniecībā, kā arī citu dabas resursu un kultūras vērtību tirdzniecībā;

   iv) piegādā, pārdod vai nodod ieročus un saistītus materiālus *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* vai jebkādām to šūnām, filiālēm, atšķēlušamies grupām vai atvasinājumiem;

b) kas ceļo vai meklē iespēju ceļot ārpus Savienības nolūkā:

   i) izdarīt, plānot, gatavot terora aktus vai piedalīties terora aktos, ko veic *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* vai jebkādu to šūnu, filiāļu, atšķēlušos grupu vai atvasinājumu vārdā, to uzdevumā vai to atbalstam;

   ii) sniegt vai saņemt terorisma apmācības, ko veic *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* vai jebkādu to šūnu, filiāļu, atšķēlušos grupu vai atvasinājumu vārdā vai to atbalstam; vai

   iii) citā veidā atbalstīt *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* vai jebkādu to šūnu, filiāli, atšķēlušos grupu vai atvasinājumu;

c) kas meklē iespēju ieceļot Savienībā b) apakšpunktā minētajos nolūkos vai piedalīties aktos vai darbībās saistībā ar *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* vai jebkādām to šūnām, filiālēm, atšķēlušamies grupām vai atvasinājumiem, to vārdā, to uzdevumā vai tās atbalstot;

d) vervē vai citādi atbalsta aktus vai darbības, ko veic *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* vai jebkura to šūna, filiāle, atšķēlusies grupa vai atvasinājums, tostarp:

   i) sniedz vai jebkādā veidā tieši vai netieši vāc līdzekļus, lai finansētu personu ceļošanu b) un c) apakšpunktos minētajos nolūkos; organizē personu ceļošanu b) un c) apakšpunktos minētajos nolūkos vai kā citādi šajos nolūkos palīdz tām;

   ii) mudina citu personu piedalīties aktos vai darbībās saistībā ar *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* vai jebkādām to šūnām, filiālēm, atšķēlušamies grupām vai atvasinājumiem, to vārdā, to uzdevumā vai tās atbalstot;

e) kas mudina vai publiski provocē aktus vai darbības, ko veic *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* vai jebkādas to šūnas, filiāles, atšķēlušās grupas vai atvasinājumi, vai kas tiek veiktas saistībā ar tām, to vārdā, to uzdevumā vai tās atbalstot, tostarp iedrošinot veikt vai glorificējot šādus aktus vai darbības, tādējādi radot draudus, ka var tikt veikti terora akti;

f) iesaistās vai ir līdzzinātājas nopietnu cilvēktiesību pārkāpumu, tostarp personu nolaupīšanas, izvarošanas, seksuālas vardarbības, piespiedu laulības un paverdzināšanas, pasūtīšanā vai īstenošanā ārpus Savienības teritorijas *ISIL* (*Da'esh*), *Al-Qaida* vai jebkādu to šūnu, filiāļu, atšķēlušos grupu vai atvasinājumu vārdā vai to uzdevumā,

kā uzskaitīts pielikumā.

4. Nekādus līdzekļus, citus finanšu aktīvus vai saimnieciskos resursus nedara tieši vai netieši pieejamus 3. punktā minētajām juridiskām vai fiziskām personām vai to interesēs.

5. Atkāpjoties no 1., 2., 3. un 4. punkta, izņēmumi ir pieļaujami attiecībā uz līdzekļiem, finanšu aktīviem un saimnieciskajiem resursiem, ja:

a) tie ir nepieciešami, lai segtu pamatizdevumus, tostarp maksājumus par pārtikas produktiem, īri vai hipotēku, zālēm un ārstniecisko palīdzību, nodokļu, apdrošināšanas prēmiju un komunālo pakalpojumu maksājumus;

b) tie ir paredzēti vienīgi samērīgai samaksai par kvalificētu darbu un saskaņā ar valsts tiesību aktiem – atlīdzībai par izdevumiem, kas saistīti ar juridiskiem pakalpojumiem, vai

c) tie ir paredzēti vienīgi nodevu maksājumiem vai pakalpojumu maksājumiem par iesaldēto līdzekļu, citu finanšu aktīvu un saimniecisko resursu pastāvīgu turēšanu un saglabāšanu atbilstīgi attiecīgās valsts tiesību aktiem.

Minētos izņēmumus var veikt vienīgi pēc tam, kad attiecīgā dalībvalsts nosūtījusi Komitejai paziņojumu par nodomu vajadzības gadījumā ļaut piekļūt šādiem līdzekļiem, citiem finanšu aktīviem vai saimnieciskajiem resursiem, un ja Komiteja trīs darbdienu laikā pēc šāda paziņojuma nav pieņēmusi pretēju lēmumu.

6. Atkāpjoties no 1., 2., 3. un 4. punkta, izņēmumi ir pieļaujami arī attiecībā uz līdzekļiem, finanšu aktīviem un saimnieciskajiem resursiem, kas ir vajadzīgi ārkārtas izdevumiem, ar noteikumu, ka attiecīgās dalībvalsts kompetentā iestāde attiecīgā gadījumā ir nosūtījusi paziņojumu par šādu konstatējumu Komitejai un Komiteja to ir apstiprinājusi.

7. Šā panta 3. punkts neliedz norādītai personai vai vienībai veikt maksājumus, kas izriet no līguma, kurš stājies spēkā pirms šīs personas vai vienības iekļaušanas sarakstā, ar noteikumu, ka attiecīgā dalībvalsts ir noskaidrojusi, ka šo maksājumu tieši vai netieši nesaņems kāda persona vai vienība, kura ir minēta 1. un 3. punktā.

8. Atkāpjoties no 3. punkta, dalībvalsts kompetentās iestādes var atļaut atsevišķu iesaldētu līdzekļu vai saimniecisko resursu atbrīvošanu, ja ir izpildīti šādi nosacījumi:

a) uz līdzekļiem vai saimnieciskajiem resursiem attiecas šķīrējtiesas nolēmums, kas ir pieņemts pirms dienas, kad 3. punktā minēto fizisko vai juridisko personu, vienību vai struktūru iekļāva pielikumā minētajā sarakstā, vai pirms minētās dienas, minētajā dienā, vai pēc tās Savienībā pieņemts tiesas vai administratīvs nolēmums, vai tiesas nolēmums, kas ir izpildāms attiecīgajā dalībvalstī;

b) līdzekļus vai saimnieciskos resursus izmantos vienīgi, lai izpildītu prasījumus, kas izriet no šāda nolēmuma vai ko atzīst par spēkā esošiem ar šādu nolēmumu, ievērojot ierobežojumus, kas noteikti piemērojamajos normatīvajos aktos, kuri reglamentē tiesības, kas ir personām ar šādiem prasījumiem;

c) nolēmums nav pieņemts kādas pielikumā uzskaitītas fiziskas vai juridiskas personas, vienības vai struktūras interesēs; un

d) šāda nolēmuma atzīšana nav pretrunā attiecīgās dalībvalsts sabiedriskajai kārtībai.

Attiecīgā dalībvalsts informē pārējās dalībvalstis un Komisiju par jebkuru atļauju, kas piešķirta saskaņā ar šo punktu.

9. Šā panta 2. un 4. punktu nepiemēro maksājumu ieskaitījumiem 1. un 3. punktā minēto personu un vienību iesaldētajos kontos ar noteikumu, ka visi šādi maksājumi tiek iesaldēti.

4. pants

Tādu personu un vienību, ko norādījusi ANO vai kas uzskaitītas pielikumā, vai jebkuru citu personu vai vienību, kas iesniedz prasību šādas personas vai vienības vārdā vai rīkojas to labā, prasības neapmierina, tostarp prasības par kompensāciju vai citas šāda veida prasības, piemēram, ieskaitu, garantijas nodrošinātu prasību, kas saistīta ar kādu līgumu vai darījumu, ko tieši vai netieši, pilnībā vai daļēji skāruši pasākumi, kas pieņemti saskaņā ar ANO DPR 1267 (1999), 1333 (2000) un 2253 (2015), tostarp Savienības un dalībvalstu pasākumi saskaņā ar attiecīgo ANO DP lēmumu vai šajā lēmumā noteikto prasību īstenošanu.

5. pants

1. Padome, vienprātīgi rīkojoties, pēc dalībvalsts vai Savienības Augstā pārstāvja ārlietās un drošības politikas jautājumos ierosinājuma pieņem pielikumā iekļauto sarakstu un tajā izdarītos grozījumus.

2. Padome savu lēmumu, kas minēts 1. punktā, tostarp tā pamatojumu, dara zināmu attiecīgajai fiziskajai vai juridiskajai personai, grupai, uzņēmumam un vienībai vai nu tieši, ja adrese ir zināma, vai arī publicējot paziņojumu, dodot iespēju šādai fiziskajai vai juridiskajai personai, grupai, uzņēmumam vai vienībai iesniegt savus apsvērumus.

3. Ja ir iesniegti apsvērumi vai būtiski jauni pierādījumi, Padome pārskata 1. punktā minēto lēmumu un atbilstīgi informē attiecīgo fizisko vai juridisko personu, grupu, uzņēmumu vai vienību.

4. Atkāpjoties no 1. punkta, ja dalībvalsts uzskata, ka ir būtiski mainījušies apstākļi, kas ietekmē sarakstā norādītas personas vai vienības iekļaušanu sarakstā, Padome, pamatojoties uz minētās dalībvalsts priekšlikumu, ar kvalificētu balsu vairākumu var nolemt svītrot šādu personu vai vienību no pielikumā iekļautā saraksta.

6. pants

1. Šo lēmumu vajadzības gadījumā pārskata, groza vai atceļ, jo īpaši ņemot vērā atbilstīgus ANO DP vai Komitejas lēmumus.

2. Pasākumus, kas minēti 2. panta 2. punktā un 3. panta 3. un 4. punktā, pārskata regulāri un vismaz reizi 12 mēnešos.

3. Ja persona vai vienība, kas iekļauta sarakstā saskaņā ar 2. panta 2. punktu vai 3. panta 3. un 4. punktu, ir iesniegusi apsvērumus, Padome, ņemot vērā šos apsvērumus, pārskata iekļaušanu sarakstā, un, ja Padome saskaņā ar 5. pantā minēto procedūru konstatē, ka nosacījumi pasākumu piemērošanai vairs nav spēkā, tad tos pārtrauc piemērot.

4. Ja balstoties uz būtiskiem jauniem pierādījumiem, ir iesniegts jauns pieprasījums svītrot personu vai vienību no pielikuma, Padome veic turpmāku pārskatīšanu saskaņā ar 3. punktu.

5. Pasākumus, kas minēti 2. panta 2. punktā un 3. panta 3. un 4. punktā, piemēro līdz 2017. gada 23. septembrim.

7. pants

Kopējo nostāju 2002/402/KĀDP atceļ un aizstāj ar šo lēmumu.

8. pants

Šis lēmums stājas spēkā nākamajā dienā pēc tā publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Briselē, 2016. gada 20. septembrī

Padomes vārdā –
priekšsēdētājs
I. KORČOK

PIELIKUMS

2. un 3. pantā minēto personu, grupu, uzņēmumu un vienību saraksts

PADOMES ĪSTENOŠANAS LĒMUMS (KĀDP) 2016/1694

(2016. gada 20. septembris),

ar ko īsteno Lēmumu (KĀDP) 2015/1333 par ierobežojošiem pasākumiem saistībā ar situāciju Lībijā

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienību un jo īpaši tā 31. panta 2. punktu,

ņemot vērā Padomes Lēmumu (KĀDP) 2015/1333 (2015. gada 31. jūlijs) par ierobežojošiem pasākumiem saistībā ar situāciju Lībijā un ar ko atceļ Lēmumu 2011/137/KĀDP ([1]), un jo īpaši tā 13. panta 2. punktu,

ņemot vērā Savienības Augstās pārstāves ārlietās un drošības politikas jautājumos priekšlikumu,

tā kā:

(1) Padome 2015. gada 31. jūlijā pieņēma Lēmumu (KĀDP) 2015/1333.

(2) Padome saskaņā ar Lēmumu (KĀDP) 2015/1333 ir pilnībā pārskatījusi minētā lēmuma II un IV pielikumā iekļautos personu un vienību sarakstus.

(3) Viena persona būtu jāsvītro no Lēmuma (KĀDP) 2015/1333 II un IV pielikuma A iedaļā iekļautā to fizisko personu saraksta, kurām piemēro ierobežojošus pasākumus.

(4) Tāpēc būtu attiecīgi jāgroza Lēmuma (KĀDP) 2015/1333 II un IV pielikums,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Lēmuma (KĀDP) 2015/1333 II un IV pielikumu groza tā, kā norādīts šā lēmuma pielikumā.

2. pants

Šis lēmums stājas spēkā nākamajā dienā pēc tā publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Briselē, 2016. gada 20. septembrī

Padomes vārdā –

priekšsēdētājs

I. KORČOK

([1]) OV L 206, 1.8.2015., 34. lpp.

PIELIKUMS

I. Turpmāk minētās personas vārdu un saistīto ierakstu svītro no Lēmuma (KĀDP) 2015/1333 II pielikuma A iedaļā iekļautā saraksta:

A. Personas

15.	Pulkvedis *Taher Juwadi*

II. Turpmāk minētās personas vārdu un saistīto ierakstu svītro no Lēmuma (KĀDP) 2015/1333 IV pielikuma A iedaļā iekļautā saraksta:

A. Personas

15.	Pulkvedis *Taher Juwadi*

ISSN 1977-0715 (elektroniskais izdevums)
ISSN 1725-5112 (papīra izdevums)

Eiropas Savienības Publikāciju birojs
2985 Luksemburga
LUKSEMBURGA

LV